

**Zeitschrift:** Orion : Zeitschrift der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft  
**Herausgeber:** Schweizerische Astronomische Gesellschaft  
**Band:** 8 (1963)  
**Heft:** 82  
  
**Rubrik:** Mitteilung = Communiqué

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

(2. Tag) In Stellung 3 läuft Stern A mit voller Geschwindigkeit auf uns zu, Stern B von uns weg: die Linien im Spektrum zeigen maximale Verschiebung nach beiden Seiten (3. Tag). In Stellung 4 ist die Radialgeschwindigkeit wieder null geworden (5. Tag), in Stellung 5 haben die Sterne ihre Rolle vertauscht und Stern A läuft nun von uns weg, B auf uns zu, und die Linien zeigen wieder maximale Verschiebung, aber in entgegengesetzter Richtung als in Stellung 3 (7. Tag). Am 9. Tag schliesslich sind die Sterne wieder in ihrer Ausgangsstellung 1 angelangt.

---

## Mitteilung

Infolge des unerwarteten Hinschiedes des Setzers, der während fünf Jahren unsere Mitteilungen mit äusserster Gewissenhaftigkeit betreut hat, gelangt die vorliegende Nummer mit beinahe dreimonatiger Verspätung zu unseren Mitgliedern. Da der Satz des Textes in mehreren Schritten und an verschiedenen Orten erfolgte, ist das Schriftbild nicht so einheitlich wie üblich. Verlag und Redaktion bitten unsere Mitglieder dafür und für die grosse Verspätung um Entschuldigung und um wohlwollendes Verständnis. Das Inhaltsverzeichnis des Jahrganges 1963 enthalten und noch vor der Generalversammlung zum Versand kommen. Nummer 84 ist ebenfalls in Vorbereitung, ihr Erscheinen ist für Mai 1964 vorgesehen (gemäss Beschluss des Vorstandes wird der Jahrgang 1964 mindestens 5 Hefte zu je ca. 60 Seiten umfassen).

Direktion von Médecine et Hygiène,  
Redaktion des Orion.

## Communiqué.

En raison du décès du compositeur qui, durant cinq années a assuré avec une rare conscience professionnelle la publication de notre bulletin, ce numéro parviendra à nos membres avec un retard de près de trois mois.

D'autre part, sa composition en ayant été réalisée par diverses personnes et dans des endroits différents, l'impression de ce numéro ne présente pas la qualité habituelle.

La maison éditrice et la rédaction s'excusent vivement auprès de nos membres de ce retard et de ces défauts.

Le prochain numéro, le 83, est déjà en composition. Il contiendra la table des matières de 1963, et vous parviendra avant l'assemblée générale.

Le No 84 est aussi en préparation. Il est prévu pour le mois de mai. (selon la décision du Comité, il y aura en 1964, au moins cinq numéros d'environ 60 pages chacun.)

Direction de Médecine et Hygiène,  
Rédaction d'Orion.